

EVOLVE² 85



Руководство пользователя

© 2020 GN Audio A/S. Все права защищены. Jabra® — зарегистрированный товарный знак компании GN Audio A/S. Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc. и используются GN Audio A/S по лицензии.

Сделано в Китае
МОДЕЛЬ: HSC120W



Декларацию о соответствии можно найти на сайте
www.jabra.ru/doc

1. Здравствуйтесь!	5
2. Обзор Jabra Evolve2 85	6
2.1 Входящие в комплект аксессуары	
2.2 Дополнительные аксессуары	
3. Способы ношения	8
3.1 Регулировка гарнитуры	
3.2 Расположение штанги микрофона	
3.3 Складная конструкция для хранения	
4. Способ зарядки	11
4.1 Зарядка с помощью подставки для зарядки (дополнительный аксессуар)	
4.2 Зарядка с помощью зарядного USB-кабеля	
4.3 Режим ожидания	
5. Сигналы светодиодного индикатора	15
6. Подключение	16
6.1 Подключение к компьютеру	
6.2 Сопряжение со смартфоном	
6.3 Подсоединение с использованием 3,5-мм разъема	
7. Использование	19
7.1 Включение/выключение питания	
7.2 Вызовы и музыка	
7.3 Обнаружение уха	

- 7.4 Переключение микрофонов
 - 7.5 Голосовой помощник
 - 7.6 Индикаторы занятости
 - 7.7 Активное шумоподавление (ANC)
 - 7.8 HearThrough™
 - 7.9 Выключение/включение микрофона с помощью штанги микрофона
 - 7.10 Прием вызова с помощью штанги микрофона
 - 7.11 Использование с несколькими устройствами
 - 7.12 Управление несколькими вызовами
 - 7.13 Голосовые указания
 - 7.14 Сброс настроек
8. Приложения и встроенное ПО. 36
- 8.1 Jabra Sound+
 - 8.2 Jabra Direct
 - 8.3 Обновление встроенной программы
9. Техническая поддержка..... 38
- 9.1 Часто задаваемые вопросы
 - 9.2 Уход за гарнитурой

1. Здравствуйте!

Благодарим Вас за приобретение гарнитуры Jabra Evolve2 85. Надеемся, что вы получите удовольствие от ее использования!

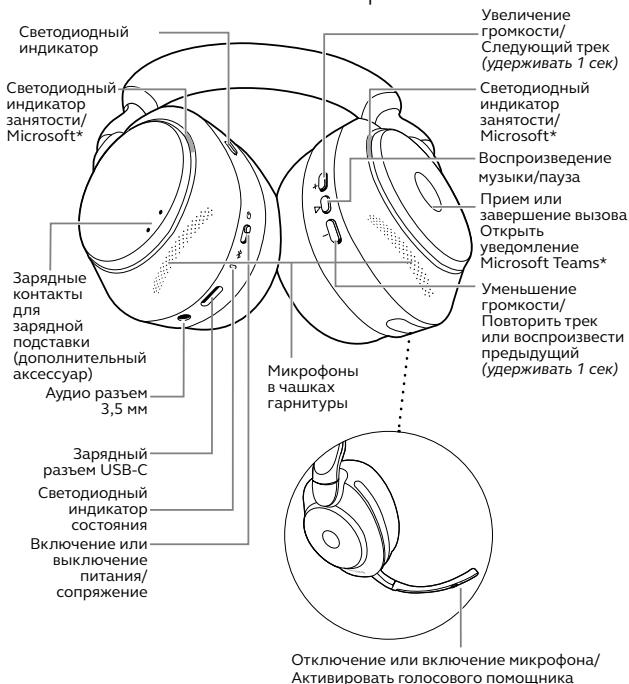
Функции Jabra Evolve2 85

- Комфортное ношение на протяжении всего дня
- Активное шумоподавление (ANC)
- Технология передачи речи с 4 микрофонами
- До 37 часов беспроводной работы от аккумулятора
- Динамики 40 мм и кодек AAC для полного погружения в музыку
- Индикатор занятости с видимостью 360°
- Диапазон беспроводной связи до 30 метров с улучшенным покрытием
- Работает со всеми ведущими платформами UC. Доступны модели, сертифицированные для работы с Microsoft Teams

2. Обзор Jabra Evolve2 85

Левый

Правый



*требуется модель гарнитуры для Microsoft Teams

2.1 Входящие в комплект аксессуары



Адаптер Bluetooth Jabra
Link 380 USB-A



Адаптер Bluetooth Jabra
Link 380 USB-C



Футляр для переноски



Кабель с USB-A к
USB-C



Адаптер для
использования в самолете



Кабель с разъемом 3,5 мм

2.2 Дополнительные аксессуары



Зарядный подставка
USB-A к USB-C

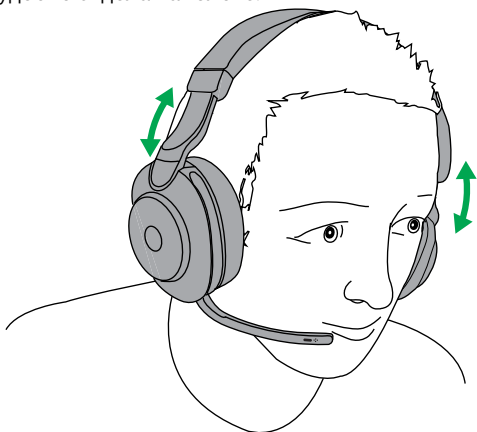


Запасные амбушюры

3. Способы ношения

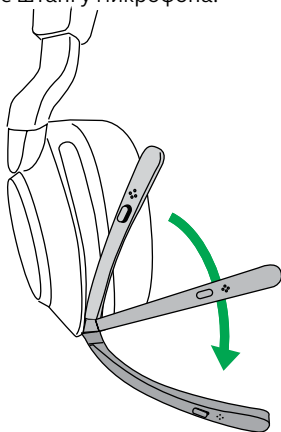
3.1 Регулировка гарнитуры

Отрегулируйте оголовье так, чтобы гарнитура удобно сидела на голове.



3.2 Расположение штанги микрофона

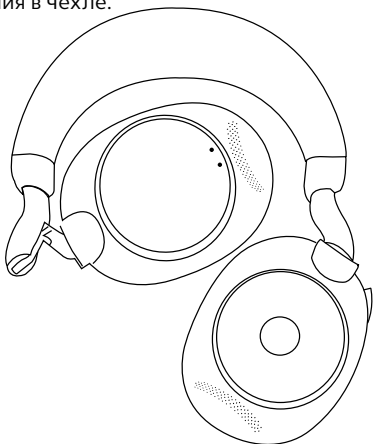
Одним плавным движением опускайте или поднимайте штангу микрофона.



Во время использования микрофона, кончик штанги должен быть расположен рядом с ртом.

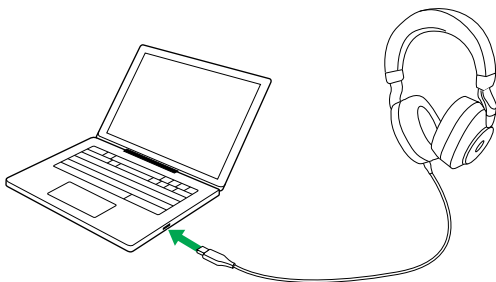
3.3 Складная конструкция для хранения

Наушники можно складывать для удобного хранения в чехле.



4. Способ зарядки

Гарнитуру можно заряжать с помощью дополнительной подставки для зарядки или с помощью USB-кабеля для зарядки, подключенного непосредственно к гарнитуре.

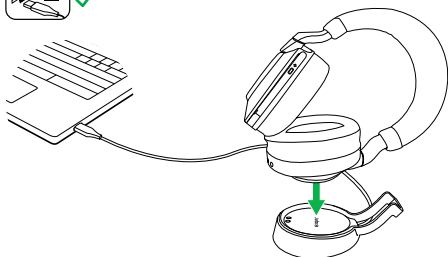


Для полной зарядки батареи понадобится около 2 часов и 20 минут. Время работы от батареи составляет до 37 часов. Если батарея гарнитуры полностью разрядилась, 15 минут зарядки обеспечивают 8 часов работы.

4.1 Зарядка с помощью подставки для зарядки (дополнительный аксессуар)

Подсоедините зарядную подставку к порту USB с питанием на компьютере с помощью USB-кабеля для зарядки, а затем установите гарнитуру на подставку для зарядки.

USB-разъем с питанием



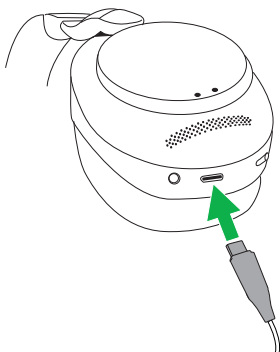
Индикатор состояния на гарнитуре будет мигать белым светом, указывая, что она правильно установлена в зарядную подставку.

Затем светодиодный индикатор заряда батареи ненадолго замигает зеленым, желтым или красным цветом, указывая на текущее состояние заряда батареи. Гарнитура заряжена полностью, когда светодиодный индикатор непрерывно светится зеленым.

4.2 Зарядка с помощью зарядного USB-кабеля

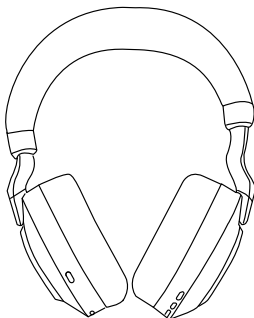
Подключите зарядный USB-кабель в разъем USB-C на левой чашке наушника и в USB-разъем компьютера. Для зарядки гарнитуры рекомендуется использовать прилагаемый зарядный кабель Jabra, но их также можно зарядить с помощью любого подходящего зарядного устройства.

Левая чашка наушника



4.3 Режим ожидания

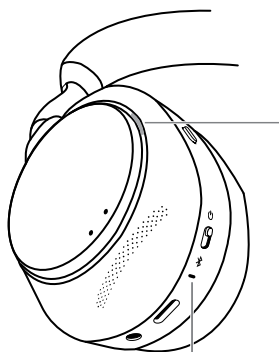
Если гарнитура включена, но не надета, через 8 часов она автоматически перейдет в спящий режим для экономии заряда аккумулятора. Для выхода из режима ожидания просто нажмите любую кнопку.



Вы можете изменить время до перехода в режим ожидания в приложении Jabra Sound+ на смартфоне или в Jabra Direct на компьютере.

Через 24 часа в режиме ожидания гарнитура полностью выключится. Чтобы включить гарнитуру, переведите переключатель «вкл./выкл.» в положение «выкл.» и затем в положение «вкл.».

5. Сигналы светодиодного индикатора



СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР СОСТОЯНИЯ (левая чашка наушника)

- Включение/Полный заряд батареи
- Средний заряд батареи
- Низкий заряд аккумулятора
- Очень низкий заряд аккумулятора
- Режим сопряжения
- Сброс настроек/Обновление встроенной программы
- Гарнитура установлена в дополнительную зарядную подставку

СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР ЗАНЯТОСТИ/MICROSOFT*

- Индикатор занятости
- Входящий вызов (медленное мигание) Гарнитура пытается установить соединение с Microsoft Teams. Отключится через 10 сек*
- (частое мигание) Уведомление Microsoft Teams*



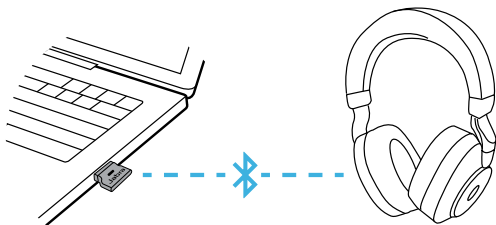
СВЕТОДИОД

- Микрофон отключен
- Подключена к компьютеру и выполнен вход в Microsoft Teams* (медленное мигание) Гарнитура устанавливает соединение с Microsoft Teams. Отключится через 10 сек*
- (частое мигание) Уведомление Microsoft Teams*
- Соединение по Bluetooth
- Поточковая передача музыки/мультимедийного файла
- Входящий звонок/активный звонок

6. Подключение

6.1 Подключение к компьютеру

Вставьте прилагаемый Jabra Link 380 в USB-разъем компьютера. Гарнитура Jabra Evolve2 85 и адаптер Jabra Link 380 сопряжены и готовы к использованию без дополнительных настроек. Радиус действия Bluetooth составляет до 30 метров.



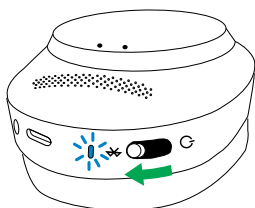
Для прослушивания музыки в гарнитуре можно выбрать адаптер Jabra Link 380 в качестве устройства воспроизведения в параметрах звука операционной системы.

Чтобы вручную связать Jabra Evolve2 85 с Jabra Link 380, загрузите и используйте Jabra Direct.

6.2 Сопряжение со смартфоном

1. Передвиньте переключатель **Вкл./выкл.** в положение **Bluetooth** и удерживайте его в этом положении, пока индикатор не замигает синим цветом и вы не услышите уведомление в гарнитуре.

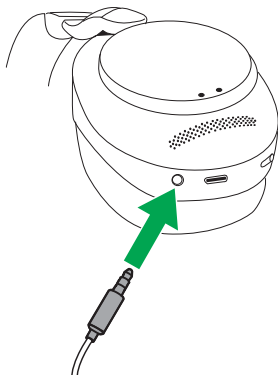
Левая чашка наушника



2. Откройте меню Bluetooth на смартфоне и выберите наушники Jabra Evolve2 85 из списка доступных устройств.

6.3 Подсоединение с использованием 3,5-мм разъема

Вставьте аудио кабель из комплекта поставки в 3,5-мм разъем на гарнитуре.

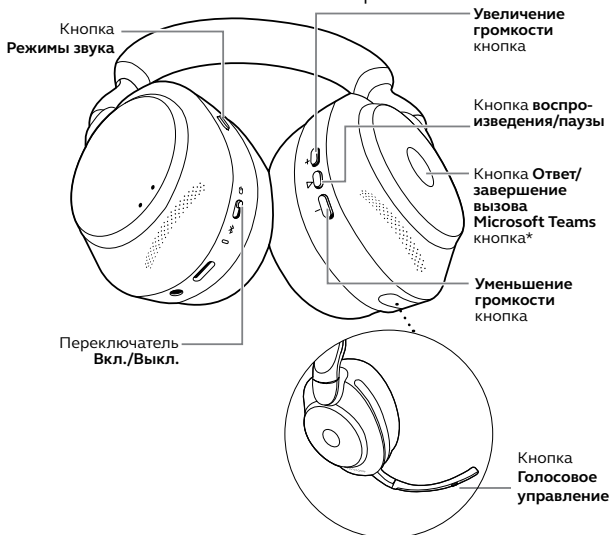


Bluetooth функции и микрофон гарнитуры будут автоматически отключены, когда наушники подключены посредством аудио кабеля. Если гарнитура подключена к смартфону, то во время звонков будет использоваться микрофон смартфона.

Громкость и функции ANC/HearThrough можно регулировать при помощи кнопок на гарнитуре.

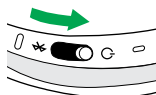
7. Использование

Левый Правый



7.1 Включение/выключение питания

Передвиньте переключатель **Вкл./Выкл.** в положение **Вкл.** или **Выкл.**, чтобы включить или выключить гарнитуру.

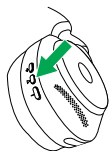


*требуется модель для Microsoft Teams

7.2 Вызовы и музыка

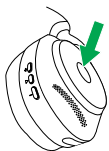
Правая чашка
наушников

Вызовы и музыка



Воспроизведение
музыки/пауза

Нажмите кнопку
Воспроизведение/пауза



Ответ на вызов

Нажмите кнопку **Ответ/
завершение вызова**

Или опустите штангу
микрофона, чтобы принять
входящий вызов. См.
раздел 7.10

Завершение вызова

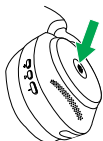
Нажмите кнопку **Ответ/
завершение вызова**

Отклонение вызова

Дважды нажмите кнопку
Ответ/завершение вызова

Вывод Microsoft Teams на передний план на компьютере

Нажмите кнопку **Microsoft Teams*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)



Присоединиться к активному собранию Microsoft Teams

Нажмите кнопку **Microsoft Teams*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)

Просмотреть пропущенные вызовы Microsoft Teams и голосовую почту

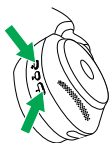
Нажмите кнопку **Microsoft Teams*** (только после входа в учетную запись Microsoft Teams)

Регулировка громкости

Нажмите кнопку **Увеличение громкости** или **Уменьшение громкости**, когда разговариваете по телефону или слушаете музыку

Следующий трек

Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Увеличение громкости**



Повторное включение трека

Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Уменьшение громкости**, чтобы повторить воспроизведение текущего трека

Оповещение о статусе батареи и соединения

Дважды нажмите и удерживайте, чтобы воспроизвести предыдущий трек

Нажмите кнопку **Увеличение громкости** или **Уменьшение громкости**, когда не разговариваете по телефону и не слушаете музыку



Вызов голосового помощника (например, Siri, Google Assistant)

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда не разговариваете по телефону

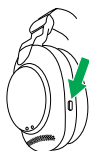
Отключение/включение микрофона

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда разговариваете по телефону

Или поднимите штангу микрофона, чтобы отключить микрофон, и опустите ее, чтобы включить его. См. раздел 7.9

Левая чашка наушника

Режимы звука



Переключение между режимами звука: ANC, Выкл., HearThrough

Нажмите кнопку **Режимы звука**

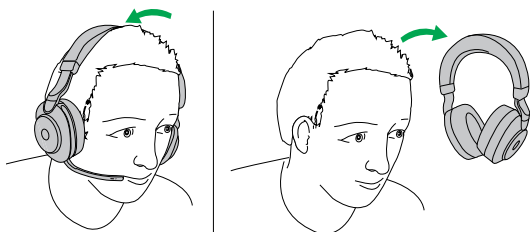
Переключение между «Моментами» в Jabra Sound+

Нажмите и удерживайте (1 секунду) кнопку **Режимы звука**

Моменты можно настроить в приложении Jabra Sound+

7.3 Обнаружение уха

Гарнитура имеет встроенные датчики, которые могут определять, когда гарнитура надевается, и выполнять различные действия в зависимости от того, надета ли гарнитура или нет.



АВТОМАТИЧЕСКАЯ ПАУЗА ПРИ ВОСПРОИЗВЕДЕНИИ МУЗЫКИ

Во время прослушивания музыки вы можете снять гарнитуру, чтобы остановить воспроизведение. Наденьте гарнитуру, чтобы продолжить воспроизведение.

ОТКЛЮЧЕНИЕ МИКРОФОНА

Во время звонка снимите гарнитуру, чтобы выключить микрофон. Наденьте гарнитуру, чтобы включить микрофон и продолжить разговор.

ИНДИКАТОРЫ ЗАНЯТОСТИ

Светодиодные индикаторы занятости горят красным, только когда гарнитура надета.

*СОСТОЯНИЕ MICROSOFT TEAMS**

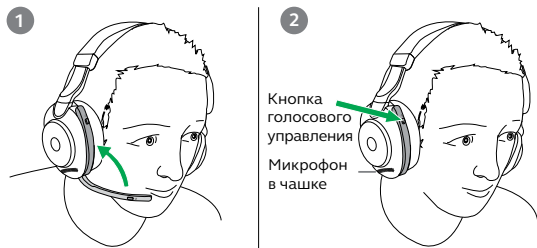
Светодиодный индикатор состояния Microsoft Teams будет указывать на наличие уведомлений от Microsoft Teams, когда гарнитура не надета.

Обнаружение головы и отдельные настройки можно изменить с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

*требуется модель гарнитуры для Microsoft Teams

7.4 Переключение микрофонов

Для использования микрофона в чашках гарнитуры вместе штанги микрофона, поднимите штангу и нажмите кнопку голосового управления на ней.



Чтобы использовать микрофон на штанге вместо микрофонов в чашках гарнитуры, опустите штангу.

7.5 Голосовой помощник

Вы можете общаться с голосовыми помощниками Siri, Google Assistant на вашем смартфоне при помощи кнопки **Голосовое управление** на Jabra Evolve2 85.

Правая чашка наушников

Голосовой помощник



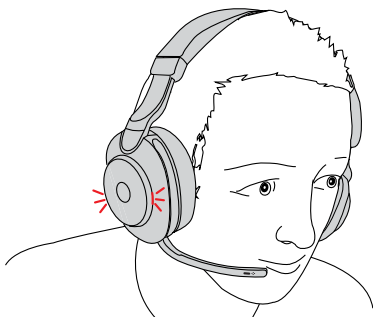
Вызов голосового помощника (например, Siri, Google Assistant)

Нажмите кнопку **Голосовое управление**, когда не разговариваете по телефону

7.6 Индикаторы занятости

Индикаторы занятости на гарнитуре автоматически загорают красным во время разговора по телефону, показывая коллегам, что Вы заняты. Для ручного включения/выключения индикаторов занятости одновременно нажмите кнопки увеличения и уменьшения громкости.

Индикаторы занятости горят, только когда гарнитура надета.



Настройки индикаторов занятости могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

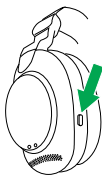
7.7 Активное шумоподавление (ANC)

Активное шумоподавление (ANC) подавляет внешний шум. Данная функция обнаруживает и анализирует характер входящих шумов и создает сигнал, который блокирует их. Благодаря этому вы можете наслаждаться звуком без внешних помех.

Настройки ANC могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

Левая
чашка
наушника

ANC



Включить ANC

Нажмите кнопку **Режимы звука**, чтобы переключиться между доступными режимами звука, пока не услышали уведомление о ANC.

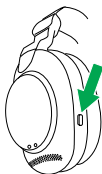
7.8 HearThrough™

Функция HearThrough использует встроенные микрофоны, позволяя распознавать окружающие звуки и общаться, не снимая гарнитуры.

Настройки HearThrough могут быть изменены с помощью приложения Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

Левая
чашка
наушника

Функция HearThrough

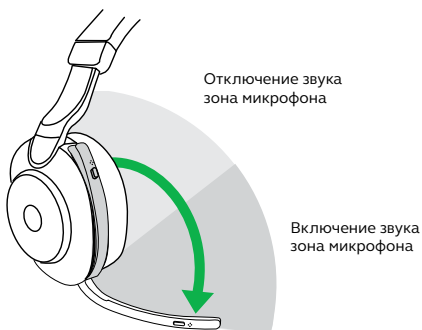


Включить
HearThrough

Нажмите кнопку **Режимов звука**, чтобы переключиться между доступными режимами звука, пока не услышали уведомление о HearThrough.

7.9 Выключение/включение микрофона с помощью штанги микрофона

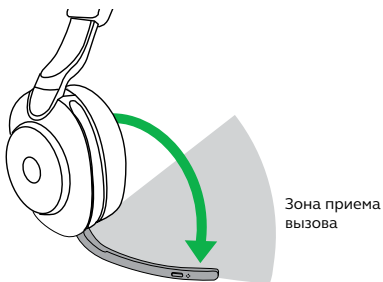
Микрофон гарнитуры можно отключить, переместив штангу микрофона вверх, или включить его, опустив.



Данная функция включена по умолчанию и может быть отключена в Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

7.10 Прием вызова с помощью штанги микрофона

Входящий вызов можно принять, опустив штангу микрофона.



Данная функция включена по умолчанию и может быть отключена в Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере.

7.11 Использование с несколькими устройствами

Гарнитуру может быть сопряжена с 8 Bluetooth-устройствами. Она поддерживает одновременное соединение с двумя Bluetooth-устройствами (например, с адаптером Jabra Link 380 и смартфоном или с двумя Bluetooth-устройствами). Гарнитура может принимать несколько входящих вызовов с любого устройства.

Для сопряжения с двумя Bluetooth-устройствами выполните стандартную процедуру сопряжения отдельно для каждого Bluetooth-устройства (см. раздел 6,2).

Примечание! Голосовой помощник будет использоваться на последнем подключенном Bluetooth-устройстве.

7.12 Управление несколькими вызовами

Гарнитура может принимать и обрабатывать несколько вызовов одновременно.

Правая чашка наушников

Управление несколькими вызовами

Завершение текущего вызова и ответ на входящий звонок

Нажмите кнопку **Ответ/завершение вызова**

Перевод текущего вызова на удержание и ответ на входящий звонок

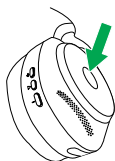
Удерживайте (2 секунды) кнопку **Ответ/завершение вызова***

Переключение между удерживаемым и активным звонком

Удерживайте (2 секунды) кнопку **Ответ/завершение вызова***

Отклонение входящего звонка во время разговора по телефону

Дважды нажмите кнопку **Ответ/завершение вызова**



*Только для моделей гарнитуры без поддержки Microsoft Teams

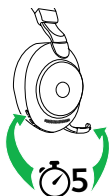
7.13 Голосовые указания

Голосовые указания — это оповещения, помогающие настроить наушники или сообщающие о состоянии наушников (например, статус подключения и уровень заряда аккумулятора).

Голосовые указания включены по умолчанию.

Правая чашка наушников

Голосовые указания



Включение/
выключение
голосовых
указаний

Нажмите и удерживайте (5 секунд) кнопки **Голосовое управление** и **Увеличение громкости**, пока не услышите уведомление в гарнитуре

Или используйте приложение Jabra Sound+ на смартфоне или Jabra Direct на компьютере, чтобы включить или выключить голосовые указания.

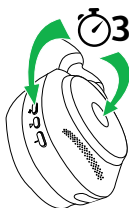
Чтобы просмотреть полный список поддерживаемых языков, перейдите в приложение Jabra Sound+ или Jabra Direct.

7.14 Сброс настроек

Сброс настроек гарнитуры приведет к очистке списка сопряженных устройств и сбросу всех настроек.

Правая
чашка
наушника

Сброс настроек гарнитуры



Очистка списка
подключенных
устройств и
сброс настроек

Убедитесь, что гарнитура включена и Вы не разговариваете по телефону. Затем одновременно нажмите и удерживайте (3 секунды) **Многофункциональную** кнопку и **Увеличение громкости**, пока индикатор не загорит фиолетовым и вы не услышите оповещение в гарнитуре

Необходимо выполнить повторное сопряжение гарнитуры с Jabra Link 380 с помощью Jabra Direct или смартфона (см. раздел 6.2)

8. Приложения и встроенное ПО

8.1 Jabra Sound+



Приложение
Jabra Sound+



Настройка музыки и вызовов



8.2 Jabra Direct

Jabra Direct — это программное обеспечение для компьютера, предназначенное для поддержки, управления и оптимального функционирования устройств Jabra.

Бесплатно скачать последнюю версию можно с сайта jabra.ru/direct

8.3 Обновление встроенной программы

Обновления встроенной программы улучшают рабочие характеристики устройств Jabra и могут добавлять новые функции.

Программа гарнитуры может быть обновлена с помощью Jabra Direct на вашем компьютере или приложения Jabra Sound + на вашем смартфоне. Оба приложения оповестят о наличии обновления встроенной программы.

Встроенную программу адаптера Bluetooth Jabra Link 380 можно обновить с помощью приложения Jabra Direct на компьютере.

9. Техническая поддержка

9.1 Часто задаваемые вопросы

Список часто задаваемых вопросов можно найти на странице Jabra.ru/help/evolve2-85.

9.2 Уход за гарнитурой

- Всегда храните гарнитуру в чехле, которая идет в комплекте.
- Во избежание уменьшения срока службы или емкости аккумулятора избегайте хранения гарнитуры в местах, подверженных воздействию высоких или низких температур, например, в закрытом автомобиле летом или в условиях низкой температуры зимой.
- Если наушники намокли от дождя, то оставьте гарнитуру на некоторое время, чтобы она высохла. Чтобы гарнитура полностью высохла и ее можно было включить, может потребоваться около часа.
- Рекомендуется хранить гарнитуру при температуре от -20°C до 55°C.
- Не храните гарнитуру в течение длительного времени без периодической подзарядки (не более трех месяцев).

jabra.ru/evolve2-85